

**SÉANCE DU MERCREDI 22 MAI 2013**

à l'Hôtel du Parlement à Delémont

Présidence : Alain Lachat (PLR), président

Scrutateurs : Jacques-André Aubry (PDC) et Clovis Brahier (PS)

Secrétariat : Jean-Baptiste Maître, secrétaire du Parlement

Excusés : Marcel Ackermann (PDC), Gérard Brunner (PLR), Damien Chappuis (PCSI), Marcelle Lüchinger (PLR), Jean-Pierre Mischler (UDC), Jean-Paul Miserez (PCSI), Giuseppe Natale (CS-POP), André Parrat (CS-POP), Emmanuelle Schaffter (VERTS) et Dominique Thiévent (PDC)

Suppléants : Anne Froidevaux (PDC), Thierry Simon (PLR), Géraldine Beuchat (PCSI), Stéphane Brosy (PLR), Damien Lachat (UDC), Gérald Membrez (PCSI), Jean-Pierre Petignat (CS-POP), Jean-Pierre Kohler (CS-POP), Christophe Terrier (VERTS) et Josiane Sudan (PDC)

(La séance est ouverte à 8h30 en présence de 60 députés et des observateurs de Moutier et de Sorvilier.)

---

**1. Communications****2. Questions orales**

- Loïc Dobler (PS) : Sous-enchère salariale dans le Jura : introduction d'un contrat-type dans la vente et extension de la convention collective dans l'horlogerie (satisfait)
- Edgar Sauser (PLR) : Relations entre le SCAV et les agriculteurs et mise en œuvre de l'ordonnance sur la protection des animaux (partiellement satisfait)
- Frédéric Lovis (PCSI) : Projet de plan directeur localisé de l'étang de la Gruère (partiellement satisfait)
- Emmanuel Martinoli (VERTS) : Ouverture de nouvelles filières bilingues à Bienne par la HES bernoise et concertation avec la HE-ARC (satisfait)
- Thomas Stettler (UDC) : Bâtiment du Medtech.lab inoccupé et réaffectation de la zone d'Innodel (non satisfait)
- Gabriel Willemin (PDC) : Traverses de chemins de fer en béton plutôt qu'en bois et critères de développement durable (satisfait)
- Maryvonne Pic Jeandupeux (PS) : Régime de retraite des ministres : augmentation des rentes et cumul des prestations ? (satisfaite)
- Gabriel Schenk (PLR) : Formation d'enseignants sur le temps scolaire et occupation des élèves durant leur absence (partiellement satisfait)
- Frédéric Juillerat (UDC) : Interdiction de courses pour les juments portantes et allaitantes (partiellement satisfait)

**3. Rapport de gestion pour l'année 2012 du Bureau interparlementaire de coordination (BIC)**

Au vote, le rapport est accepté par 45 députés.

**Présidence du Gouvernement**

**4. Postulat no 324  
Voter, un acte personnel  
Jean-Pierre Kohler (CS-POP)**

Développement par l'auteur.  
Le Gouvernement propose d'accepter le postulat.

Au vote, le postulat no 324 est accepté par 26 voix contre 23.

**Département de la Santé, des Affaires sociales, du Personnel et des Communes**

**5. Initiative parlementaire no 24  
Participation des employé(e)s au financement de l'assurance perte de gain  
Michel Choffat (PDC)**

Développement par l'auteur.  
Au vote, par 33 voix contre 21, le Parlement accepte de donner suite à l'initiative parlementaire no 24.

**6. Question écrite no 2556  
Supercherie commerciale en matière de la provenance de la viande : les consommateurs en ont assez !  
Josiane Daepf (PS)**

L'auteure est partiellement satisfaite de la réponse du Gouvernement.

**Département des Finances, de la Justice et de la Police**

**7. Arrêté portant approbation du règlement du 22 mars 2012 concernant la Fondation latine  
«Projets pilotes – Addictions»**

L'entrée en matière n'est pas combattue.  
Tous les articles, ainsi que le titre et le préambule, sont adoptés sans discussion.

Au vote, l'arrêté est accepté par 57 députés.

**8. Motion no 1067  
Imposer les travailleurs frontaliers dans le Jura  
Jean-Pierre Petignat (CS-POP)**

Développement par l'auteur.  
Le Gouvernement propose de transformer la motion en postulat, ce que le motionnaire refuse.

Au vote, la motion no 1067 est rejetée par 34 voix contre 23.

**9. Question écrite no 2558  
En Suisse, on recense tout, pourquoi pas les armes ?  
Emmanuel Martinoli (VERTS)**

L'auteur est satisfait de la réponse du Gouvernement.

**Département de la Formation, de la Culture et des Sports**

**10. Question écrite no 2557**

**L'engagement d'enseignants anglais et allemands est-il une piste envisagée ?  
Maurice Jobin (PDC)**

L'auteur est satisfait de la réponse du Gouvernement.

**11. Question écrite no 2559**

**Octroi de nouvelles autorisations de former des apprentis : des précisions  
Stéphane Brosy (PLR)**

L'auteur est satisfait de la réponse du Gouvernement.

**Département de l'Economie et de la Coopération**

**12. Interpellation no 809**

**Le Jura et les OGM : quelle est la position du Gouvernement ?  
Emmanuel Martinoli (VERTS)**

Développement par l'auteur.

L'interpellateur est satisfait de la réponse du Gouvernement.

Anne Roy-Fridez (PDC) demande l'ouverture de la discussion, ce que plus de douze députés acceptent.

**13. Modification de la loi sur les activités économiques (première lecture)**

L'entrée en matière n'est pas combattue.

Tous les articles, ainsi que le titre et le préambule, sont adoptés sans discussion.

Au vote, en deuxième lecture, la modification de la loi est adoptée par 53 députés.

**Département de l'Environnement et de l'Équipement**

**15. Question écrite no 2545**

**Pollution de la Birse : que fait-on ?  
Emmanuel Martinoli (VERTS)**

L'auteur est satisfait de la réponse du Gouvernement.

**16. Question écrite no 2546**

**Photovoltaïque : où en est-on ?  
Emmanuel Martinoli (VERTS)**

L'auteur est partiellement satisfait de la réponse du Gouvernement et demande l'ouverture de la discussion, ce que plus de douze députés acceptent.

**17. Question écrite no 2547**

**Où en est la mise à jour de l'ordonnance sur l'énergie ?  
Emmanuel Martinoli (VERTS)**

L'auteur est partiellement satisfait de la réponse du Gouvernement et demande l'ouverture de la

discussion, ce que plus de douze députés acceptent.

**18. Question écrite no 2552**  
**La ligne Delle-Belfort est-elle mort-née ?**  
**Damien Lachat (UDC)**

L'auteur est partiellement satisfait de la réponse du Gouvernement et demande l'ouverture de la discussion, ce que plus de douze députés acceptent.

Les procès-verbaux nos 47 et 48 sont acceptés tacitement.

La séance est levée à 11.40 heures.

Delémont, le 23 mai 2013

Le président :  
Alain Lachat

Le secrétaire :  
Jean-Baptiste Maître